



# Amtliche Bekanntmachungen ZELL A.H.

Verantwortlich: Bürgermeister Günter Pfundstein

Freitag, 10. Mai 2019

*Liebe Mitbürgerinnen, liebe Mitbürger,*



am 26. Mai finden die Europa- und Kommunalwahlen statt. Die Volksvertretungen werden nach Artikel 38 Grundgesetz in allgemeinen, unmittelbaren, freien, gleichen und geheimen Wahlen gewählt.

Eine möglichst hohe Wahlbeteiligung ist immer ein Indikator für eine funktionierende Demokratie. In den vergangenen Jahren ist der Anteil der Briefwähler stetig gestiegen. Vor Jahrzehnten musste jeder Briefwähler ausführlich begründen, weshalb er seine Stimme am Wahltag nicht im Wahllokal abgeben kann. Erinnern Sie sich noch? Wenn ja, gehören Sie wie ich schon zum älteren Wahlvolk.

Heutzutage ist es dagegen ganz bequem möglich, die Briefwahlunterlagen über die Internetadresse [www.zell.de](http://www.zell.de) direkt von zu Hause aus anzufordern. Grundsätzlich prima,

wenn jeder mit seinem Wahlgeheimnis sehr sorgfältig umgeht.

Bis heute werden rund 750 Personen ihre Briefwahlunterlagen beantragt haben. Bei 6.669 Wahlberechtigten schon mehr als jeder zehnte Wahlberechtigte. Das deutet auf eine Rekord-Briefwahlbeteiligung hin.

Gehen Sie bitte wählen, zeigen Sie damit den Kandidatinnen und Kandidaten Ihre Wertschätzung. Vor allem geht dieser Aufruf an die vielen Erstwählerinnen und Erstwähler. Es tut überhaupt nicht weh; außer man hat sich gewählt. Das sind dann aber meist Spätfolgen :-).

Am Sonntag ist übrigens Muttertag. Dieser Tag hat sich seit 1914, beginnend in den Vereinigten Staaten, in der westlichen Welt etabliert. Haben Sie schon eine Idee, wie Sie Mama überraschen? Ein Besuch oder bei zu großer Entfernung ein Telefonat? Mama freut sich – immer – nicht nur am Muttertag.

Ich wünsche Ihnen ein schönes Wochenende und einen guten Start in die neue Woche.

Herzlichst  
Ihr

**Günter Pfundstein**  
Bürgermeister

## Gemeinderat

### Öffentliche Sitzung des Gemeinderats

Am **Montag, den 13.05.2019, um 18.30 Uhr** findet in Zell am Harmersbach, Rathaus, Rathaussaal, eine öffentliche Sitzung des Gemeinderats statt. Hierzu ist die Einwohnerschaft herzlich eingeladen.

#### Tagesordnung:

1. Bürgerfrageviertelstunde
- 1.1 Bekanntgabe nichtöffentlicher Beschlüsse
2. Rundofen – Umbau, Sanierung und Erweiterung, Fabrikstr. 5A Auftragsvergabe der Gewerke Rohbauarbeiten, Personenaufzug, Elektroarbeiten, Heizungsarbeiten und Lüftungsarbeiten
3. Feststellung des Jahresabschlusses des Eigenbetriebes Wasserversorgung der Stadt Zell am Harmersbach zum 31.12.2018

4. Sanierung Trinkwasser-Hochbehälter »Wälderloch« Zell/Unterharmersbach hier: Auftragsvergabe für eine mineralische Beschichtung
5. Umbau chirurgische Gemeinschaftspraxis, Spitalstr. 11 Auftragsvergaben für die Gewerke Fliesenarbeiten, Maler- und Lackierarbeiten, Bodenbelagsarbeiten
6. Sanierung der Gemeindeverbindungsstraße Bereich Ortsausgang Unterentersbach bis Oberentersbach Auftragsvergabe für Straßenbauarbeiten
7. Fußverkehrs-Check 2018: Sichere Wege – sicheres Quer-/Vorstellung des Abschlussberichtes
8. Nachbesetzung bzw. Neubestellung im Aufsichtsrat der Breitband Ortenau GmbH
9. Vergabe der Bewirtschaftung der Wohnmobilstellplätze im Sportpark an die Fa. Junglas
10. Bekanntgaben und Verschiedenes
- 10.1 Informationen zum aktuellen Stand der Rathausplanung

**Bürgermeisteramt, Hauptamt**

# Aus dem Rathaus

## Sammlung von Problemabfällen, Elektronikgeräten und Elektrokleingeräten aus Privathaushalten

Der Termin für die Abholung von Problemabfällen, Elektronikgeräten und Elektrokleingeräten im Frühjahr findet am:

**Donnerstag, den 16. Mai 2019**  
auf dem **Sonnenparkplatz in Zell am Harmersbach**  
in der Zeit von **8.45 Uhr bis 12.45 Uhr**

statt.

Problemabfälle aus Haushaltungen sind Stoffe, die üblicherweise in kleinen Mengen anfallen und bei einer Entsorgung über den normalen Hausmüll Nachteile und Schäden für Personen, Fahrzeuge, Entsorgungsanlagen und Umwelt hervorrufen können und daher getrennt erfasst und in speziellen Anlagen sicher entsorgt werden müssen. Es handelt sich hierbei um Abfälle wie z.B. Farben, Lacke, Lösungsmittel, Imprägnier- und Holzschutzmittel, Pflanzenschutz- und Schädlingsbekämpfungsmittel, Batterien, Leuchtstoffröhren, Energiesparlampen, Säuren, Laugen, Salze, Chemikalienreste, Feuerlöscher, Quecksilberthermometer, Altmedikamente usw.

### Wichtige Hinweise:

- Anlieferungen von **Problemabfällen aus dem gewerblichen oder landwirtschaftlichen Bereich** sind bei der Sammelaktion **ausgeschlossen**.
- Es ist strengstens untersagt, **Problemabfälle außerhalb** der festgelegten Annahmezeiten bei den **Sammelplätzen abzustellen**
- **Frittierfette und Speiseöle** werden auch angenommen
- **Altmedikamente** gehören nicht mehr in die Graue Tonne sondern werden bei der Problemstoffsammlung angenommen. **WICHTIG**.
- **Dispersionsfarben** (wasserlösliche Wandfarbe) können **in vollständig ausgehärtetem Zustand** über die Graue Tonne entsorgt werden.
- Die Problemabfälle sollten in **dichten, verschlossenen Behältern** (möglichst im Originalgebinde) **unvermischt** angeliefert werden.
- **Elektronikgeräte und Elektrokleingeräte** (z. B. Fernsehgeräte, Computer, Radios, Videogeräte, Handys, Kaffeemaschinen, Bügeleisen, Staubsauger, Bohrmaschinen, Handkreissäge.....) werden auch angenommen.
- **Keine Elektrogroßgeräte** (z. B. Wasch- und Spülmaschinen, Trockner, Elektroherde, Kühlgeräte) **anliefern. Diese werden nicht angenommen**. Hierfür gibt es spezielle, kostenlose Abgabestellen, die Sie der Rückseite des Abfallkalenders entnehmen können.

Weitere Auskünfte erteilt das Abfallberaterteam des Ortenaukreises unter der Rufnummer: 0781 / 805 - 9600

## Sperrung der Innenstadt am Samstag, 18. Mai 2019 und Sonntag 19. Mai 2019

Am **Samstag, den 18. Mai 2019** findet in Zell a. H. ein Schutzengel-Lauf statt. Hierfür werden Teile der Innenstadt in der Zeit von ca. **13.00 Uhr bis 18.00 Uhr** für den Verkehr gesperrt. Die Wettkampfstrecke betrifft die Hauptstraße (L94) ab dem Kreisverkehr Nordrachener Straße bis zur Kapellenbrücke, Teile des Kreisverkehrs, die Grabenstraße, Teile der Spitalstraße und die Fabrikstraße.

Der Verkehr wird am Samstag wie folgt umgeleitet:

### Von Biberach, Nordrach kommend:

Oberentersbacher Straße, Hindenburgstraße, Franz-Disch-Straße, Gartenstraße, Im Bruch, Waldstraße, Sankt-Gallus-Straße, Klosterstraße, Wiesenfeldstraße, Buchenwaldstraße

### Aus Richtung Steinach:

K5354, Eichendorffstraße, Franz-Disch-Straße, Gartenstraße, St. Gallus-Straße, Wiesenfeldstraße-Buchenwaldstraße, L94

### Aus Richtung Oberharmersbach:

L94, Buchenwaldstraße, Wiesenfeldstraße, St. Gallus-Straße, Gartenstraße, Hindenburgstraße, Unterentersbacher Straße, K5354

Am **Sonntag, den 19. Mai 2019** findet das Zeller Maifest mit verkaufsoffenem Sonntag statt. Hierfür wird die Innenstadt in der Zeit von **ca. 09.00 Uhr bis ca. 19.00 Uhr** für den Verkehr gesperrt. Der Veranstaltungsbereich betrifft die Hauptstraße (L 94) ab dem Kreisverkehr Nordrachener Straße, den kompletten Innenstadtbereich und die Oberstadt bis zur Kapellenbrücke bei der Wallfahrtskirche, dort weiterführend die Kapellenstraße bis zur Kreuzung St. Gallusstraße, die Graben-, Kanzlei- und Fabrikstraße.

Der Verkehr wird wie folgt umgeleitet:

### Von Biberach, Nordrach kommend:

Oberentersbacher Straße, Hindenburgstraße, Franz-Disch-Straße, Gartenstraße, Im Bruch, Waldstraße, Sankt-Gallus-Straße, Klosterstraße, Wiesenfeldstraße, Buchenwaldstraße

### Aus Richtung Steinach:

K5354 - Eichendorffstraße - Franz-Disch-Straße - Gartenstraße - Im Bruch - Waldstraße - St. Gallus-Straße - Klosterstraße - Wiesenfeldstraße - Buchenwaldstraße - L94

### Von Oberharmersbach kommend:

Buchenwaldstraße, Wiesenfeldstraße, Klosterstraße, Sankt-Gallus-Straße, Waldstraße, Gartenstraße, Franz-Disch-Straße, Hindenburgstraße, Oberentersbacher Straße

Auf den gesamten Umleitungsstrecken wird entweder beidseitig oder einseitig ein **absolutes Halteverbot** angeordnet. Die Anlieger werden gebeten, die Halteverbotsschilder zu beachten, damit es zu keinen Verkehrsbehinderungen kommt.

Wir bitten um Beachtung.

## Mitteilung für unsere Grundsteuerzahler sowie für unsere Gewerbesteuerzahler

Hiermit möchten wir die Steuerpflichtigen, welche der Stadtkasse Zell am Harmersbach keine Einzugsermächtigung für die **Grundsteuer** sowie für die **Gewerbesteuer** erteilt haben, auf den gesetzlichen **Fälligkeitstermin per 15.05.2019** hinweisen.

Die Höhe der Grundsteuer ergibt sich aus dem Grundsteuer-Jahresbescheid 2019, sofern Ihnen noch kein Änderungsbescheid zugestellt wurde.

Die Höhe der **Gewerbesteuer** ergibt sich aus dem Ihnen zuletzt zugestellten Bescheid.

Bitte geben Sie bei der Überweisung das **Buchungszeichen** an.

### Bankverbindungen der Stadtkasse Zell am Harmersbach:

Sparkasse Haslach-Zell

IBAN: DE48 6645 1548 0026 0000 76

BIC: SOLADES1HAL

Volksbank Lahr

IBAN: DE44 6829 0000 0030 0446 06

BIC: GENODE61LAH

# Bürgerservice Stadt Zell am Harmersbach

## ZELL AM HARMERSBACH

### • Rathaus Zell am Harmersbach

Hauptstr. 19, 77736 Zell am Harmersbach  
Telefon: 07835/63 69-0  
Internet: www.zell.de  
E-Mail: stadtverwaltung@zell.de

#### Öffnungszeiten:

Mo. – Fr.: 8.30 – 12.30 Uhr  
Mo. u. Di.: 14.00 – 16.00 Uhr  
Mittwochnachmittag geschlossen  
Do.: 14.00 – 18.00 Uhr  
Sa.: 9.00 – 12.00 Uhr (nur das Bürgerbüro)

### • Bürgermeister Günter Pfundstein

Jederzeit nach telefonischer Vereinbarung. Sekretariat:  
Tel. 07835/6369-23 oder 07835/6369-18 oder 07835/6369-60  
(nach Dienstschluss).

### • Hauptamt

Tel. 63 69-22 od. 63 69-23, E-Mail: stadtverwaltung@zell.de

#### Standesamt/Friedhofsverwaltung

Tel. 63 69-41, E-Mail: mueller@zell.de

#### Bürgerbüro

Tel. 63 69-20, E-Mail: buergerbuero@zell.de

#### Ordnungsamt

Öffnungszeiten: Mo. – Fr. 8.30 – 12.30 Uhr  
Tel. 63 69-33, E-Mail: bruder@zell.de

#### Rentenangelegenheiten / Gewerbe

Tel. 63 69-32, E-Mail: hug-schneider@zell.de

### • Grundbuch-Einsichtsstelle

Öffnungszeit: Donnerstag: 15.30 – 17.30 Uhr  
Tel. 6369-42, E-Mail: hiss@zell.de

### • Rechnungsamt

Tel. 63 69-24, E-Mail: rechnungsamt@zell.de

#### Stadtkasse

Tel. 63 69-37, E-Mail: stadtkasse@zell.de

### • Stadtbauamt

Tel. 63 69-27, Fax 63 69-56, E-Mail: bauamt@zell.de

### • Baurechtsamt

Untere Baurechtsbehörde, Tel. 63 69-54, Fax 63 69-56,  
E-Mail: baurechtsamt@zell.de oder schneider@zell.de

#### Sprechzeiten Stadtbauamt / Untere Baurechtsbehörde:

Mo., Di., Do., Fr. 8.30 – 12.30 Uhr  
Do.nachmittag 14.00 – 18.00 Uhr

### • Tourist-Information

Öffnungszeiten (November bis April):  
Mo. – Fr.: 9 – 12.30 Uhr und Mo., Di., Do. 14 – 17 Uhr;  
Tel. 63 69-47, Fax 63 69-46, E-Mail: tourist-info@zell.de  
Familienbad, Telefon 5 45 44

### • Wassermeister

Tel.: 078 35/6 30 98 25, E-Mail: wassermeister@zell.de

### • Betriebshof

Tel.: 078 35/5 44 36, E-Mail: betriebshof@zell.de

### • Gärtnerei

Tel.: 078 35/6 30 98 24, E-Mail: Gaertnerei@zell.de

### • Forstrevier Zell am Harmersbach

Revierleiter: Klaus Pfundstein  
Tel.: 0 78 35/54 77 53, Fax: 0 78 35/63 06 60,  
Mobil: 01 75/222 49 24, E-Mail: klaus.pfundstein@ortenaukreis.de

### • Amtsgericht Achern Grundbuchamt

Rathausplatz 4, 77855 Achern, Tel. 07841/6733-02,  
E-Mail: poststelle@gbaachern.justiz.bwl.de,  
www.amtsgericht-achern.de

### • Energieberatung/Informationen

Ortenauer Energieagentur GmbH  
Wasserstr. 17, 77652 Offenburg, Tel. 07 81/92 46 19-0,  
www.ortenauer-energieagentur.de,  
info@ortenauer-energieagentur.de; 1. Beratung kostenlos

### • Bezirksschornsteinfeger:

Andreas Wurz, Hauptstr. 175, 77736 Zell am Harmersbach,  
Tel.-Nr. 07835/4261012, E-Mail: andreas-wurz@t-online.de  
Alexander Jungmann, Wasserstraße 15, 77749 Hohberg,  
Handy: 0151/67201325, E-Mail: schornsteinfeger.jungmann@gmx.de

## ORTSVERWALTUNG UNTERHARMERSBACH

### • Öffnungszeiten

Mo. – Fr.: 8.30 – 12.30 Uhr, Mo.: 14.00 – 16.00 Uhr  
Dienstagnachmittag und Mittwochnachmittag geschlossen.  
Do.: 14.00 – 18.00 Uhr. Tel.: 0 78 35/42 69 23-0,  
Internet: www.zell.de, E-Mail: unterharmersbach@zell.de

### • Ortsvorsteher Hans-Peter Wagner

Donnerstag: 16.00 – 18.00 Uhr und nach Vereinbarung

### • Öffnungszeiten Heimatmuseum Fürstenberger Hof

Ab April bis Oktober jeden Donnerstag und Sonntag, sowie  
1. Mai und Pfingstmontag, jeweils von 15.00 bis 17.00 Uhr.  
Sonderführungen sind ganzjährig möglich!  
Tel. 0 78 35/42 69 23-0, Ortsverwaltung Unterharmersbach.

### • Postagentur – Tourist-Info – Toto-Lotto

im Rathaus Unterharmersbach: Tel.: 0 78 35/42 69 23-3  
Montag – Samstag: 9.00 – 12.00 Uhr geöffnet.  
Do.: 15.00 – 17.00 Uhr geöffnet;

### • Gemeindewaage Unterharmersbach

Die Gemeindewaage ist nur nach Vereinbarung mit der  
Ortsverwaltung Unterharmersbach geöffnet. Anmeldung  
1 Tag vorher. Tel. 0 78 35/42 69 23-0.

## ORTSVERWALTUNG UNTERENTERSBACH

### • Öffnungszeiten

Dienstag: 16.30 – 18.30 Uhr

### • Ortsvorsteherin Andrea Kuhn

Dienstag: 16.30 – 18.30 Uhr (oder nach Vereinb. Tel. 33 27)  
E-Mail: unterentersbach@zell.de

## Hallensperrung der Ritter-von-Buß-Halle im Mai/Juni/Juli 2019

Im Mai sind bisher keine Sperrungen bekannt.

Do., 06.06.2019	DRK Blutspendetermin
Mo. 08.07. bis	
Fr. 12.07.2019	Vorbereitungen, Aufbau Abschlussfeier
Sa./So. 13./14.07.2019	Abschlussfeier ist aufgebaut
Mo., den 15.07.2019	Abschlussfeier Schule

Wir bitten die Vereine um Beachtung!

Stadtverwaltung Zell am Harmersbach

## Rentnerstammtisch der Stadt Zell

Der Rentnerstammtisch der Stadt Zell findet immer am 2. Dienstag im Monat statt.

Nächster Treff: Dienstag, 14. Mai, 10 Uhr, Cafe »Alt Zell«

Immer samstags, von 7.00 bis 12.00 Uhr

## Zeller Städtle-Markt

... der neue kommunikative Treffpunkt im Harmersbachtal!

Am Samstag, 11. Mai, sind wir vertreten:

Franz Bischler, Gengenbach,	Landwirtschaftliche Erzeugnisse
Markus Bischler, Gengenbach,	Landwirtschaftliche Erzeugnisse
Die Blumenscheune, Blütenzauber, Karlsruhe,	Pflanzen, Blumen, Obst, Gemüse
Elisabeth Börsig, Zell a. H.,	Landwirtschaftliche Erzeugnisse
Ulrike Brucker-Heitzmann,	Fischerbach, Landwirtschaftliche Erzeugnisse
Stephan Deuchler, Kehl,	Obst und Gemüse
Möhringers Backstube, Altdorf,	Biobackwaren
Detlef Eisenmann, Gengenbach,	Tiroler Spezialitäten
Gärtnerei Frank, Steinach,	Pflanzen, Setzlinge
Ingrid Grasse, Oberharmersbach,	Selbstgemachter Blutwurz
Friedrich Greth, Urloffen,	Obst u. Gemüse aus ökol. Anbau, vegane Frühlingsrollen
Kilian Herp, Ortenberg,	Obsterzeugnisse
Daniel Herrmann, Zell a. H.,	Wurststand, Grillwürste
Bernd Joos, Elzach,	Eigene Metzgereierzeugnisse
Christian Schwarz, Zell a. H.,	eigene Metzgereierzeugnisse und Hombacher Hof-Käse
Angelika Welle-Männle, Backwaren,	Kaffee, Kuchen

Info-Stände zu den Wahlen der Grünen und der CDU

Wir freuen uns über Ihren Besuch!

## Abfall-Abfuhrtermine

Die Abfallabfuhr findet in der nächsten Woche wie folgt statt:

### Zell am Harmersbach:

Dienstag, 14. Mai: Gelbe Säcke

### Zell-Unterharmersbach:

Mittwoch, 15. Mai: Graue Tonne und  
Gelbe Säcke  
Freitag, 17. Mai: Grüne Tonne

### Zell-Oberentersbach:

Dienstag, 14. Mai: Gelbe Säcke  
Mittwoch, 15. Mai: Graue Tonne

### Zell-Unterentersbach:

Dienstag, 14. Mai: Gelbe Säcke  
Mittwoch, 15. Mai: Graue Tonne



Mitteilungen der Ortsverwaltung UNTERHARMERSBACH

## Hallensperrung Schwarzwaldhalle im Mai/Juni/Juli 2019

Freitag, 05.07.	ganztags	Grundschule (bei schlechtem Wetter)
Samstag, 06.07.	ganztags	Stadtkapelle (bei schlechtem Wetter)

Wir bitten die Vereine um Beachtung!

Ortsverwaltung Unterharmersbach

## Bistros, Cafés, Gaststätten, Hotels und Vesperstuben in Zell am Harmersbach

Bitte beachten Sie die Betriebsferien der einzelnen Häuser!

Cafés:	Ruhetage:	Telefon:
• Café »Alt Zell«	Montag	07835/6317157
• Caféhaus »Dreher«	kein Ruhetag	07835/548805
• Eiscafé Hirschgarten »Costa Smeralda«	kein Ruhetag	07835/4218926
• Eiscafé »Venezia«	kein Ruhetag	07835/2179978
• »Stadtcafé« am Storchenturm	kein Ruhetag	07835/426278

Bistros & Gaststätten:	Ruhetage:	Telefon:
• »Asia Bistro«	kein Ruhetag	07835/630707
• Bistro »Florian«	Sonntag/Montag	07835/65401
• Bistro »Küchenkünstler«	Montag	07835/6313870
• Bistro »Picknick«	Montag	07835/54406
• Bistro »Wagner«	Sonntag	07835/634990
• Bar »Zum Augenblick«	Montag	07835/6341558
• »Cheers«	Montag	07835/65407
• Clubheim »FV Unterharmersbach«	Donnerstag	07835/631333
• Clubheim »ZfV«		07835/5660
• Gasthof »Adler«	Dienstag	07835/286
• Gasthof »Berger«	Dienstag	07835/7579
Betriebsferien: 21.10. – 20.11.2019		
• Gasthof »Grüner Hof«	Dienstag	07835/6330
• Gasthaus »Ochsen«	Montag	07835/7240
Betriebsferien: 01.10. – 14.10.2019		
• Gasthaus »Rebstock«	Samstag	07835/7589
• Gasthaus »Schwarzer Adler«	Dienstag	07835/4219929
• Gasthof »Waldhorn«	Montag	07835/7105
• »Kiosk am Park«	kein Ruhetag	07835/548748
• »La Piazza«	Dienstag	07835/426055
• Landgasthof »Zum Pflug«	Montag	07835/429
• Pizzeria »Krone«	Mittwoch	07835/5658
• »Poseidon«	Montag	07835/548750
• Restaurant »Bräukeller«	Montag	07835/548800
• »s'Schwarz-Webers«	Mo. bis Mi.	07835/5400811
• »Tenne« im Gröbernhof	Mo. u. Di.	07835/547036
• »Zeller Pils-Pub«	kein Ruhetag	07835/1307
• »Zum Jumbo«		
• »Zum Töpfer«	Montag	07835/549561

Hotels:	Ruhetage:	Telefon:
• Hotel »Klosterbräustuben«	kein Ruhetag	07835/7840
• Hotel »Sonne«	Mi. u. Do.	07835/63730
• Hotel-Gasthof »Kleebad«	Montag	07835/3315

Vesperstuben:	Ruhetage:	Telefon:
• »Kuhhornkopfhütte«		
An Sonn- und Feiertagen 10 – 18 Uhr geöffnet! Im August Sommerpause!		

- »Oberbure-Hof« Montag 07835/549830  
Hinterhambacher Besenwirtschaft  
01.05. – 30.06. und 04.08. – 06.10.2019 geöffnet
- Vesperstube »Erbsengrund« 07835/6312949  
Montag Ruhetag



## Tourist-Information Zell am Harmersbach

Tel. 0 78 35 / 63 69 47 • E-Mail: tourist-info@zell.de

### Öffnungszeiten

Mai bis Oktober:

Montag bis Freitag	9.00 – 12.30 Uhr
Montag bis Donnerstag	14.00 – 17.00 Uhr
Samstag	9.00 – 12.00 Uhr

### Buchen Sie in der Tourist-Info:

- Stadtführungen... geheime Ecken entdecken
- Erlebnis-Stadtführung... »Hesch's schu g'hört«
- Kinder-Stadtführungen... spielerisch Geschichte erleben
- Museums-Führungen... Geschichte, Tradition und Kunst
- Historische Zeller Städtletour... kulinarischer Rundgang
- Vesperwanderung... mit Musik und Schwarzwälder Spezialitäten
- Kirschtorten-Seminar... das Geheimnis der beschwipsten Torte
- Erlebnis-Stadtführung ... »Die Sprücheklopfer«
- Führung zur Geschichte der Zeller Keramik ... »Buntes Geschirr – karges Leben!«
- Führung durch die Zeller Kunstwege ... mit Kunstwege-Guides unterwegs!
- Kids und Kunst ... anschauen und anfassen erlaubt!

### Zum Verschenken oder Selbstschenken erhältlich

#### Für Lesebegeisterte und Zell-Liebhaber

- Stadtchronik »Zell a. H. im Wandel der Zeit«
- Zellkultur-Gutscheine
- Buch »Ritter von Buß – Professor, Politiker und Katholik«
- Buch »Was es in Zell nimmi git«
- Buch »Spaziergang durch das alte Zell«
- Buch »Unterm Storchenturm 2 – Leben in Zell in den 1950er Jahren«
- Buch »Von Erde bist du genommen«
- Buch »Ch'atth'an – einer jagt, wenn andere schlafen« von Alaska-Auswanderer Sepp Herrmann
- Heimatbuch Frauenstein »Fiele einer vom Himmel«

#### Für Erlebnishungrige

- Eintrittskarten für den Europa-Park Rust

#### Für Wanderer

- Wanderkarte Mittlerer Schwarzwald Gengenbach/Harmersbachtal
- Wandervorschläge im Kinzigtal
- Wanderkarte »Adlergrenzsteine«
- Wanderflyer »Hahn-und-Henne-Runde«

#### Für Radler und Mountainbiker

- Rad-Wanderkarte
- Tourenbuch Kinzigtal-Radweg
- Mountainbike-Karte »Vorderes Kinzigtal« und »Wolfach«

#### Eintrittskarten für Veranstaltungen

- Katalyn Bohn »Comedy – Sein oder online« am 10.5.2019
- Ulli Führe »Muul uff« am 23.5.2019
- Biergarten-Kino am 26.6., 12.7. und 26.7.2019
- NoHocker-Party jeden Donnerstag im August (1., 8., 15. + 22.8.2019)
- Blind Date! Überraschender Flirt mit der Kultur am 22.9.2019
- Norway Folk meets Black Forest am 9.11.2019

#### Kostenlos

- Schwarzwald-Heftli Magazin Ferienlandschaft
  - Zellkultur-Programm
  - Ausflug-Tipps in der Region
- ... und vieles mehr!

## Veranstaltungen/Termine

### Katalyn Bohn:

zellkultur



„Comedy – Sein oder online“

## Freitag, 10. Mai, Zell a. H. 20 Uhr, Kulturzentrum

Infos und Eintrittskarten bei der Tourist-Info Zell a. H.  
Vorverkauf: € 17,00 / Abendkasse: € 19,00 / ermäßigt: € 14,00



GEMÜTLICHER  
HOCK

MIT LIVE-MUSIK

Gemütlicher Hock  
auf dem Kanzleiplatz

am Donnerstag,  
16. Mai, 19.30 Uhr

mit der Stadtkapelle  
Zell am Harmersbach

Der »Hock« findet nur bei  
guter Witterung statt.

Infos: Tourist-Information Zell am Harmersbach, www.zell.de



### Vollmond-Tour

Vollmond über  
dem Erbsengrund

Geführte Tour für Nordic-  
Walker und Wanderer.

Termin: Freitag, 17. Mai,  
20.00 Uhr

Dauer: ca. drei Stunden  
Preis: 9,00 Euro – inkl. kleiner Stärkung  
Treffpunkt: Wanderparkplatz »Schwarzer Adler«  
Unterharmersbach

- Nordic Walking-Tour: Stirnlampe mitbringen
- Wandertour: Stirn- und Taschenlampe mitbringen

Anmeldung und Infos: Tourist-Info Zell am Harmersbach  
Telefon 07835/6369-47, tourist-info@zell.de, www.zell.de



„Muul uff“

Allemannischer Liederabend  
... mit Ulli Führe

**Do, 23.05., 19:30 Uhr**  
**Zell a. H., Storchenturm-Museum**  
- Eintritt € 9,00, inkl. 1/8 l Wein -  
Infos und Eintrittskarten bei der Tourist-Info Zell a. H.  
(Tel. 07835 6369-47, tourist-info@zell.de)

**Kinder-Stadtrallye**

Die Stadt auf eigene Faust erleben!



Egal, ob Frühling, Sommer, Herbst oder Winter – ein Event nicht nur für Kinder! Und noch dazu kostenlos. Da gibt es nur Gewinner, denn unter allen Teilnehmern werden jährlich tolle Preise verlost.

Infos: Tourist-Info Zell am Harmersbach, Alte Kanzlei,  
Tel 07835/6369-47, tourist-info@zell.de, www.zell.de

**Was Wann Wo?**

**Zell a. H. VERANSTALTUNGS-PROGRAMM**

vom 10. Mai 2019 – 17. Mai 2019

Freitag, 10. Mai  
20 Uhr Zellkultur: Sein oder online – Comedy mit Katalyn Bohn, Kulturzentrum Obere Fabrik.

Samstag, 11. Mai  
7 - 12 Uhr Städtlemarkt, Kanzleiplatz.

Sonntag, 12. Mai  
10.30 Uhr Familiengottesdienst, Pfarrkirche St. Symphorian.  
ganztags Maifest Musikverein Unterharmersbach, Fürstenberger Hof.

Montag, 13. Mai  
14 Uhr Werksführung bei Hahn und Henne, Zeller Keramik.

Dienstag, 14. Mai  
10.30 Uhr Kostenlose Stadtführung, Tourist-Information  
13.30 Uhr Dienstagswanderung des Schwarzwaldverein Zell, Treffpunkt: Bahnhof Zell.

Mittwoch, 15. Mai  
14 Uhr Werksführung bei Hahn und Henne, Zeller Keramik.

Donnerstag, 16. Mai  
7 - 16 Uhr Floh- und Trödelmarkt, Kanzleiplatz.  
19.30 Uhr Hock mit der Stadtkapelle, Kanzleiplatz.

Freitag, 17. Mai  
20.00 Uhr Vollmondtour, Treffpunkt: wird bei Anmeldung bekanntgegeben.

- **Storchenturm-Museum**  
... ab April (Di., Fr. und So. von 14 bis 17 Uhr) für Sie geöffnet. Sonderführungen ganzjährig möglich! Tel. 07835/6369-47.
- **Villa Haiss, Museum für Zeitgenössische Kunst**  
Öffnungszeiten: Donnerstag bis Sonntag 14 bis 18 Uhr. Sonderführungen ganzjährig möglich!  
Aktuelle Ausstellung: „4+1“ mit Werken von Normunds Braslins, Petra Göhringer-Machleid, Jachim Hiller, Antanas Sutkus u. Stefan Voigt. Infos unter www.artbischoff.com und Tel. 07835/549987.
- **Heimatmuseum Fürstenberger Hof:**  
... ab April (Do. und So. von 15 bis 17 Uhr) wieder für Sie geöffnet. Sonderführungen ganzjährig möglich! Tel. 07835/6369-47.
- **ASAS Art Center (Asian Scene Art Space)**  
Geöffnet nach Vereinbarung: Tel. 07835/549987, Hauptstr. 40, Zell a. H.
- **Zeller Keramik**  
Montag – Sonntag/Feiertag 9.00 – 17.30 Uhr, letzter Einlass in das Museum: 16.30 Uhr; Keramikmalen für Besucher tägl. 9 – 16.30 Uhr, Führungen: Montag und Mittwoch 14 Uhr. Indiv. Gruppenführungen nach Anmeldung, auch in Engl./Franz., Tel. 07835/786-0.
- **Breig's Motorrad- und Spielzeugmuseum**  
Geöffnet: Dienstag bis Sonntag 10 bis 17 Uhr. Sonderführungen nach Vereinbarung! Tel. 07835/4267801.
- **Akkordeon-Harmonika-Museum ... Musik zum Anschauen!**  
Ganzjährig geöffnet, nach Vereinbarung: Tel. 07835/3064.
- **Historische Buchdruckerei im Gewölbe**  
Öffnungszeiten und Führungen nach Vereinbarung! Tel. 07835/215.

zellkultur

In der Tourist-Info erhältlich!

**Kulturprogramm 2019**

Zell am Harmersbach | www.zell.de



**Vereinsnachrichten Zell am Harmersbach**

**Frauen aktiv e.V. Unterharmersbach**



**Maiwanderung**

Unsere Mitglieder sind herzlich eingeladen zur »Maiwanderung« in die Hinterhombacher Besenwirtschaft.

Wir treffen uns am **Mittwoch, 15. Mai um 15.30 Uhr** beim Spielplatz am Adlerteich. Für Nichtwanderer besteht auch eine Fahrgelegenheit.

Das Team von Frauen aktiv e.V.



## TC Zell 2005

### Verbandsspiele

Sechs Verbandsspiele stehen am Wochenende auf dem Programm des Zeller Tennisclubs, davon drei Heimspiele.

Freitag, 10. Mai

Herren 65

TSG TC Zell/TC Haslach – TC Hohberg 2 (10 Uhr, Gasselhalde)

U10 Midcourt

TC Rammersweier – TC Zell (16 Uhr)

Samstag, 11. Mai

Damen 40

TC Zell – TC Denzlingen (14 Uhr, Gasselhalde)

Sonntag, 12. Mai

Damen

TC Zell – Ski Club Berghaupten (9.30 Uhr, Gasselhalde)

Herren 30

TSG TC Ottenhöfen/SC Önsbach/TC Achern – TSG TC Zell/TC Biberach/TC Wolfach (9.30 Uhr)

U12

TC Oppenau – TSG TC Zell/TC Oberharmersbach (14 Uhr)

## Freizeittennis mit Norbert Heilmann

Jeden Freitag von 18 bis 20 Uhr in der Sommersaison bietet der Tennisclub für Schnupperer und Neumitglieder Freizeittennis an. Auch fortgeschrittene Spieler(innen) sind dazu herzlich willkommen. Dies ist immer wieder eine gute Gelegenheit Kontakte zu knüpfen und Spielpartner zu finden.

## Musikverein Unterharmersbach

### Maifest

Am kommenden **Sonntag, den 12. Mai**, ist es wieder soweit. Das alljährliche Maifest von der Musik- und Trachtenkapelle Unterharmersbach findet am Fürstenberger Hof statt.

Los geht es um 11.30 Uhr beim gemütlichen Frühschoppenkonzert der Stadtmusik Elzach.

Anschließend unterhält Sie ab 14 Uhr das Blasorchester Biberach mit einem bunten Nachmittagskonzert. Für Bewirtung mit Kaffee und Kuchen sowie warmen Speisen und Getränken ist selbstverständlich gesorgt.

Lassen Sie ab 16.30 Uhr gemeinsam mit uns, dem Musikverein Unterharmersbach, das Maifest auf dem Fürstenberger Hof ausklingen.

Das Fest findet nur bei gutem Wetter statt.

## LandFrauen Entersbach



### Umgang mit dem Feuerlöscher, Brand am Herd

#### Theorie und Praxis mit der Feuerwehr Unterentersbach

Die LandFrauen Entersbach laden am **Freitag, 17. Mai, 19 Uhr** am Feuerwehrhaus beim Dorfgemeinschaftshaus in Unterentersbach zu einem Vortragsabend mit Theorie und Praxis zum Thema »Umgang mit dem Feuerlöscher, was tun, wenn es am Herd brennt usw.« ein.

Die Feuerwehr Unterentersbach wird uns hier viel Wissenswertes in der Theorie und Praxis vermitteln und uns z. B. den Umgang mit dem Feuerlöscher usw. zeigen. Natürlich kann auch selbst ausprobiert werden.

Es sind alle recht herzlich eingeladen, auch Nichtmitglieder können gerne kommen. Der Abend ist kostenfrei. Die Kameraden von der Feuerwehr freuen sich über eine kleine Spende.

## Selbsthilfegruppe Mukoviszidose Ortenau

Jetzt anmelden zum

### 4. Ortenauer Schutzengel Lauf

Die Selbsthilfegruppe Mukoviszidose Ortenau veranstaltet am **Samstag, den 18. Mai, zwischen 15 und 17 Uhr** den mittlerweile 4. Ortenauer Schutzengel-Lauf.

Dieses Jahr rufen wir wieder die Öffentlichkeit dazu auf gemeinsam mehr erreichen – gemeinsam die Mukoviszidose besiegen. Wir bauen auf Ihre Unterstützung, denn Mukoviszidose muss heilbar werden. Mit Ihrer Hilfe können auch weiterhin hoffnungsvolle und helfende Projekte in Kliniken und Nachsorgeeinrichtungen, sowie unsere mobile Krankengymnastik in der Ortenau und wichtige Forschungsprojekte gefördert werden. Helfen Sie auch dieses Jahr mit, den Lauf zu einem Erfolg werden zu lassen. Verbinden Sie Ihre Freude an der Bewegung mit der Unterstützung kranker Mitmenschen.

Anmeldungen sind jederzeit per Mail unter [willi.kohler@mukobw.de](mailto:willi.kohler@mukobw.de) oder telefonisch unter 07835/8856 möglich

Alle weiteren Informationen zum Lauf finden Sie unter [www.mukoviszidose-ortenau.de](http://www.mukoviszidose-ortenau.de)



## Sozialverband VdK informiert:

– VdK-Gesundheitstage am Muttertags-Wochenende – Veranstaltungs-Marathon in Grünsfeld/Main-Tauber

Weitere Informationen zu diesem Thema lesen Sie unter den Vereinsmitteilungen der Gemeinde Oberharmersbach in diesem Amtsblatt auf Seite 40.

## Allgemeine Bekanntmachungen

Filmgespräch:

### „Bottled Life“ – Die Wahrheit über Nestlés Geschäfte mit dem Wasser

Während die Weltbevölkerung rasant wächst, wird sauberes Trinkwasser immer mehr zur Mangelware. Daraus ergibt sich ein lukratives Geschäftsmodell: der globale Handel mit abgepacktem Trinkwasser. „Bottled Life“ dokumentiert das boomende Geschäft mit dem Wasser in Flaschen und fokussiert dabei auf den Branchenführer Nestlé.

Der Film zeigt die damit einhergehende Problematik: In vielen Ländern führt das Abpumpen des Quell- und Grundwassers zu Versorgungsgaps für die lokale Bevölkerung. Der Schweizer Journalist Res Gehrig wirft einen Blick hinter die Kulissen des Milliardengeschäfts. Er bricht auf zu einer Entdeckungsreise, recherchiert in den USA, in Nigeria und in Pakistan. Die Expedition in die Welt des Flaschenwassers verdichtet sich zu einem Bild über die Denkweisen und Strategien des mächtigsten Lebensmittelkonzerns der Welt.

Die Kooperationsveranstaltung von BUND-Umweltzentrum Ortenau, VHS Offenburg und Ev. Erwachsenenbildung Ortenau findet am **Diens- tag, 14. Mai 2019, um 19 Uhr** in der Ev. Erwachsenenbildung Offenburg, Poststraße 16 statt, der Kostenbeitrag beträgt 5 Euro.

**Beachten Sie auch die amtlichen Mitteilungen in diesem Verkünd- blatt unter den »Gemeinsamen Bekanntmachungen« ab Seite 41!**



# Gemeinsame Bekanntmachungen

Freitag, 10. Mai 2019

LANDRATSAMT  
ORTENAUKEIS



## Veranstaltungsreihe des Ernährungszentrums Ortenau

Verbraucher und Landwirt im Dialog

Schauen Sie wie der heimische Spargel wächst und geerntet wird und probieren Sie, wie lecker frisch gepflückte Erdbeeren schmecken. Wir laden Sie ein zur Hofführung auf den Erdbeer- und Spargelhof Hügel und Heitz am **Mittwoch, 15. Mai 2019, von 17 – 19 Uhr**, Im Holderstock 2, 77743 Neuried. Die Betriebsbesichtigung ist kostenfrei.

Haben Sie Lust aus Spargel und Erdbeeren köstliche Gerichte zuzubereiten, dann ist dieser Workshop zum Thema "Spargel trifft Erdbeere" eine ideale Ergänzung. Der Workshop findet am **Freitag, 17. Mai 2019, von 18 – 21 Uhr** in der Lehrküche des Ernährungszentrums Ortenau, Prinz-Eugen-Str. 2 in Offenburg statt. Die Kosten betragen 15,00 Euro pro Teilnehmer.

Beide Termine sind auch einzeln buchbar. Für beide Termine ist eine **Anmeldung bis Montag, 13. Mai 2019**, über das Ernährungszentrum Ortenau möglich. Tel.: 0781 805 7100 / E-Mail: [ernaehrungszentrum@ortenaukreis.de](mailto:ernaehrungszentrum@ortenaukreis.de) / Online: [www.EZ-Ortenau.de](http://www.EZ-Ortenau.de)

## Registrierung von Bienenhaltungen und Vorgaben zu Bienenwanderungen

### Registrierung der Bienenhaltung

Das Landratsamt Ortenaukreis, Amt für Veterinärwesen und Lebensmittelüberwachung, weist darauf hin, dass Bienenhalter ihre Bienenhaltung registrieren lassen müssen.

Dies geschieht mittels Tierhalterantrag (abrufbar auf der Homepage des Landratsamtes unter Suchbegriff „Tierhalter-Antrag auf Registrierung“). Sofern ein Bienenhalter auf Grund einer anderen registrierpflichtigen Nutztierart bereits eine HIT-Registriernummer hat, kann diese um den Betriebstyp „Bienen“ erweitert werden („Änderungsantrag“ ankreuzen).

Die Registrierpflicht gilt ausschließlich für den Hauptwinterstandort und nicht für saisonale Wanderstandorte.

Bisher wurden die Bienenhaltungen unter der Wohnortadresse des Imkers registriert.

Sofern diese Adresse identisch mit dem Hauptwinterstandort ist, muss nichts Weiteres veranlasst werden.

Eine Änderung („Änderungsantrag“ ankreuzen) ist nur dann notwendig, wenn die Bienen für die Überwinterung an einem anderen Ort stehen.

Gibt es mehrere Hauptwinterstandorte auf verschiedenen Gemeinden, so sind diese zusätzlich unter Vergabe einer weiteren Nummer anzugeben.

### Vorgaben zu Bienenwanderungen

Bienenbesitzer, die ihre Bienenvölker vorübergehend an einen anderen Ort verbringen (sogenanntes „Wandern“) oder Bienen zukaufen sind gesetzlich dazu verpflichtet, unverzüglich nach dem Eintreffen am neuen Standort dem hierfür zuständigen Bienensachverständigen eine Gesundheitsbescheinigung gemäß § 5 Bieneneseuchenverordnung für die Bienenvölker vorzulegen.

Grundstückbesitzer oder deren Beauftragte, die auswärtigen Imkern

Standorte zur Verfügung stellen, werden gebeten, die Bienenhalter auf diese Verpflichtung hinzuweisen.

Diese Bescheinigung kann von dem für den Herkunftsort zuständigen Bienensachverständigen ausgestellt werden. Die Bescheinigung ist im Ausstellungsjahr bis zu 9 Monate lang gültig und muss vor dem 1. September ausgestellt worden sein. Dies gilt auch für Wanderungen innerhalb des Landkreises.

Das Landratsamt weist darauf hin, dass derjenige, der vorsätzlich oder fahrlässig der Vorschrift über die Vorlage der Bescheinigung zuwiderhandelt, eine Ordnungswidrigkeit nach der Bieneneseuchenverordnung begeht.

Im Ortenaukreis sind insgesamt 130 amtlich beauftragte Bienensachverständige tätig. Ihnen wurde jeweils für bestimmte Gemeinden oder Teile davon die Aufgabe der Bekämpfung von Bieneneseuchen vom Landratsamt Ortenaukreis übertragen. Hierzu zählen unter anderem die Kontrolle der von den Imkern mitzuführenden Gesundheitsbescheinigungen sowie die Kontrolle des Gesundheitszustandes der Bienenvölker.

Auskunft über die Bienensachverständigen, welche für die einzelnen Gemeinden oder Teile davon jeweils zuständig sind, erteilt das Amt für Veterinärwesen und Lebensmittelüberwachung unter Tel. 0781 / 805 9108 (Frau Danner) oder 0781 / 805 9089 (Herr Baum).

### Freilichtmuseum Vogtsbauernhof

## Die Moritat vom irren Severin

Heuboden-Akademie und Familienmitmachprogramm  
im Vogtsbauernhof

Bühne frei für Martin Schaeffer heißt es am **Sonntag, 12. Mai**, im Schwarzwälder Freilichtmuseum Vogtsbauernhof in Gutach. Im Rahmen der Heuboden-Akademie um **11 Uhr** erinnert das Museum im Stil eines historischen Bänkelgesangs an einen tragischen Todesfall aus dem Jahr 1835.

Mit Martin Schaeffer ist die Rolle des Bänkelsängers an der selbstgepielten Drehorgel ideal besetzt. Der Lehrer, Kommunalpolitiker und gefragte Moderator ist schon in vielen Sätteln gerecht geworden. Wie man ihn noch aus Zeiten der legendären Formation „Speck & Freibier“ kennt, brilliert er im Vogtsbauernhof als charaktvoller Sänger und gefühlvoller Interpret einer schwerblütigen Ballade. Mit Frack und Zylinder trägt er eine auf wahren Ereignissen beruhende Geschichte aus dem Hausacher Einbachtal vor. Die von Thomas Hafen getextete Moritat erinnert an einen rätselhaften Todesfall, für den ein mittelloser Knecht namens Severin in Kerkerhaft bitter büßen musste. Ob es vielleicht nur ein tragisches Unglück oder aber wirklich ein heimtückischer Mord war, gilt bis heute als ungeklärt. Wie eine alte Sage ist das tragische Ereignis einst von einer Generation an die nächste weitergegeben und immer wieder variiert worden. Als bleibendes Zeugnis davor dient der für das Todesopfer aufgestellte Gedenkstein, der im Jahre 1972 zusammen mit dem Kinzigtäler Speicher in das Museum versetzt wurde. Direkt an diesem historischen Tatort wird die Mordgeschichte nach fast 200 Jahren nun lebendig. Im Dachgeschoss des Gebäudes, von dem aus einst der tödliche Schuss abgefeuert wurde, ist die Moritat seit diesem Jahr auch als filmische Installation zu sehen.

Bei der Live-Aufführung am kommenden Sonntag wird der Künstler Wolfram Paul aus Altensteig zugegen sein, der die Geschichte ausdruckstark und stilecht als Moritatentafel gestaltet hat. In einer offenen



Malwerkstatt für Familien wird der Künstler nach der Aufführung kleinen und großen Künstlern beim richtigen Pinselstrich zur Hand gehen.

## IBB-Termine

Die nächste Sprechstunde der Informations-, Beratungs- und Beschwerdestelle (IBB) für psychisch erkrankte Menschen und deren Angehörige in Kehl, findet am **Montag, 13. Mai 2019, von 14 bis 16 Uhr**, beim Diakonischen Werk, Marktstr. 3 statt. Informationen sind per Telefon: 07851/9487 5599 erhältlich. Die Kehler Sprechstunde findet jeden 2. Montag im Monat statt.

## Offene Gartentür 2019 – Die offenen Gärten von Mitte bis Ende Mai 2019

Bei der „Offenen Gartentür 2019“, einer Aktion des Landratsamts Ortenaukreis, die dieses Jahr zum 24. Mal stattfindet, öffnen sich Mitte bis Ende Mai folgende Gärten:

In **Diebolsheim** im Elsass, lädt **Marie-Berthe Andlauer**, 15, Rue de l'Abé Wendling, am **Sonntag, 12., 15. und 26. Mai 2019**, jeweils von 14 bis 18 Uhr in ihren ländlichen Garten mit großer Irissammlung aus rund 150 Sorten, Stauden, Rosen und Gemüse, ein. Von Strasbourg kommend erreichen Besucher den Garten wenn sie bei der ersten Straße links abbiegen. Der Garten liegt im ersten Hof auf der rechten Seite.

In **Lahr-Mietersheim** begrüßt **Familie Kurt Längin**, Alte Bergstraße 7, Besucher in ihrem abwechslungsreichen Garten. Die Gartenführung findet am **Sonntag, 19. Mai 2019**, zwischen 13 und 17 Uhr statt. Der großzügige Garten beherbergt verschiedene Iris, vielfältige Stauden für Insekten, Moorbeetpflanzen, Bambusarten, Kaki, Feigen, Beeren, Kiwi, Insektenhotels, kleine Teiche, einen Gartenpavillon und ein Tomatenhaus. Die Hauptdurchgangsstraße bis zur Ortsmitte fahren, zwischen Rathaus und Gasthaus „Pflug“ in die Alte Bergstraße einbiegen.

**Helga und Franz Jokerst**, in **Offenburg-Bohlsbach**, Wackerstraße 41, empfangen Interessierte am **Freitag, 24. Mai 2019**, zwischen 15 und 17 Uhr. Der kreative Garten besteht aus einem Bauerngarten und einem kleinen Japangarten. Besucher können einen Blick auf Buchsformschnitte, Rosen, Clematis, Hortensien, Blumenwiese, Alpinum, ein Insektenhotel und Hochbeete werfen. Anfahrt über die B3, beim Gasthaus „Kreuz“ in Richtung Dorfmitte abbiegen, dann noch ca. 200 Meter fahren.

**Der Obstlehrgarten des Obst- und Gartenbauvereins in Rheinau-Helmlingen**, Im Kressenbosch, besticht mit einer großen Auswahl an Obstarten für den Hausgarten, bietet einen Einblick in alle Erziehungsarten, von Spindel bis Hochstamm, rund 60 verschiedene Obstsorten, mit Tropfbewässerung sowie eine Beratung zu Baumschnitt und Sortenauswahl durch Heinz Zimpfer. Besucher erreichen den Garten über die Bundesstraße 36 (L 75), von Osten nach Helmlingen fahrend, indem sie auf der Dorfstraße nach ca. 400 Metern rechts in die Straße „Am Stein“ abbiegen. Nach dem Geschäft „Wilczynski“ rechts abbiegen in den Kressenbosch. Geöffnet ist der Garten am **Sonntag, 26. Mai 2019**, von 10 bis 17 Uhr.

**Monika Fessler**, **Hindenburgstraße 3, Rheinau-Helmlingen**, lädt ebenfalls am **Sonntag, 26. Mai 2019**, von 10 bis 17 Uhr in ihren großzügigen, ländlichen Garten, mit einer Vielzahl von Obstbäumen, Sträuchern, Stauden und Sommerblumen ein. Von der Bundesstraße 36 (L 75) von Osten nach Helmlingen einfahrend, die Dorfstraße durchfahren bis zur Hindenburgstraße, dort rechts abbiegen.

**Der südländische Garten von Rolf Lasch aus Rheinau-Helmlingen**, Am Stein 7, kann am **Sonntag, 26. Mai 2019**, zwischen 10 und 17 Uhr besichtigt werden. Sukkulentengärtchen, Palmen, Yucca, Säulenobstbäume und buchsgefasste Kräuterbeete laden zum Verweilen ein. Von der Bundesstraße 36 (L 75) von Osten nach Helmlingen einfahren, auf der Dorfstraße nach ca. 400 Metern rechts abbiegen, in die Straße „Am Stein“. Nach 200 Metern ist der Eingang dort auf der Rückseite des Gartens.

Am **Donnerstag (Christi Himmelfahrt), 30. Mai 2019** kann von 9 bis 12 Uhr und von 14 bis 18 Uhr der **Nutz- und Ziergarten von Nicole und Raymond Mosser in Sermersheim** im Elsass, 6, rue de charpentiers, besichtigt werden. Der Garten besteht aus artenreichen, schön gestalteten Stauden-, Rosen-, Clematis- und Strauchpflanzungen, insbesondere historischen Rosen und einem Gartenpavillon. Besucher erreichen den Garten indem sie südlich von Benfeld, in Sermersheim Richtung „Stade“ (Stadion) fahren

Alle Termine sind auch auf der Internetseite des Landratsamt Ortenaukreis unter [www.ortenaukreis.de](http://www.ortenaukreis.de) unter dem Suchbegriff „Offene Gartentür“ abrufbar. Weitere Informationen erhalten Interessierte bei der Beratungsstelle für Obst- und Gartenbau unter Telefon 0781/805 7114 oder per E-Mail unter [fabian.ladwig@ortenaukreis.de](mailto:fabian.ladwig@ortenaukreis.de).

## Allgemeine Bekanntmachungen

### Das Repair Café Haslach freut sich auf Besucher

Das Repair Café Haslach ist wieder am **Samstag 18. Mai von 14 bis 17 Uhr** im ev. Gemeindehaus, Mühlenstr. 6, geöffnet. Nach dem Motto „Zusammen reparieren statt alleine wegwerfen“ kann jede\*r kommen, um gemeinsam mit anderen etwas Kaputttes zu reparieren oder reparieren zu lassen. Ehrenamtliche Helfer\*innen stehen bereit, um den Besitzern von defekten Elektrogeräten, Fahrrädern, Kleidungsstücken oder Kleinmöbeln bei der Reparatur zu helfen. Das Ganze ist kostenlos, die Veranstalter freuen sich über jede Spende.

Wer kennt das nicht: die Kaffeemaschine gibt ihren Geist auf - und im Elektrofachgeschäft rät man gleich zum Kauf einer Neuen. Der Staubsauger macht keinen Mucks mehr und am Fahrrad ist die Leuchte defekt, aber für die Reparatur fehlt das nötige Werkzeug. Oder der Saum am Rock ist eingerissen, aber was macht man ohne Nähmaschine? Also landet vieles auf dem Müll und wird durch Neues ersetzt, obwohl oftmals nur eine Kleinigkeit defekt ist. Das Repair Café leistet damit einen Beitrag zur Vermeidung von Müll und von unnötiger Verschwendung unserer begrenzten Ressourcen. Es ist aber auch ein Ort der Geselligkeit, wo man bei Kaffee und Kuchen evtl. Wartezeiten überbrücken und Menschen kennenlernen kann, die sich ebenfalls für Nachhaltigkeit einsetzen.

Das Repair Café besteht seit September 2017 und ist in der Regel an jedem 3. Samstag im Monat geöffnet. Jedermann ist herzlich eingeladen. Wir freuen uns über jeden, der gerne selbst einmal (auch nur gelegentlich) mithelfen möchte, gerade im Bereich Elektro können wir noch Unterstützung gebrauchen. Kontakt: [bund.mittleres-kinzigtal@bund.net](mailto:bund.mittleres-kinzigtal@bund.net) oder [info@kiebitz-haslach.de](mailto:info@kiebitz-haslach.de)

Die Agentur für Arbeit Offenburg informiert:

### Empfang der Agentur für Arbeit am 15. Mai nicht geöffnet.

Vereinbarte Termine werden eingehalten

Am **Mittwoch, dem 15. Mai 2019**, ist der Empfang der Agentur für Arbeit Offenburg sowie der Geschäftsstellen Kehl und Lahr wegen einer betriebsinternen Veranstaltung nicht geöffnet.

Bereits vereinbarte Termine an diesem Tag behalten ihre Gültigkeit und können wie geplant stattfinden. Der Besuch im Berufsinformationszentrum (BiZ) ist möglich.

Es entstehen keine Nachteile, wenn die persönliche Arbeitslosmeldung unmittelbar am Folgetag erfolgt. Die Service-Center sind bis 18 Uhr erreichbar unter den Telefonnummern 0800 4 5555 00\* (Arbeitnehmer) und 0800 4 5555 20\* (Arbeitgeber).

\* Diese Anrufe sind kostenfrei.

Sozialversicherung für Landwirtschaft, Forsten und Gartenbau

## Borkenkäfer: Nur aktuell befallene Bäume bearbeiten

Die Borkenkäfer-Population erreicht in diesem Jahr ein extremstes Ausmaß. Daher sollten sich Arbeitskraft und Maschineneinsatz gezielt auf aktuell befallene Bäume konzentrieren und nicht auf solche, aus denen der Käfer bereits ausgeflogen ist. Trockene Fichten brauchen aus Forstschutzgründen nicht gefällt und aufgearbeitet werden. Fällt die Rinde bereits ab, ist der Käfer wieder draußen und der Baum kann stehen bleiben. Trockenes Käferholz lässt sich aktuell kaum vermarkten, bindet Arbeitskraft und gepoltet entwertet es sich schneller als wenn es stehen bleiben würde. Die Borkenkäfer haben sich durch die außergewöhnlich hohen Temperaturen bzw. durch die Dürre im letzten Jahr bundesweit in einem bislang ungeahnten Ausmaß vermehren und ausbreiten können. Sie treffen dabei auf Fichten, die durch den Trockenstress in ihrer natürlichen Abwehr geschwächt sind und in diesem Jahr kaum Harz produzieren konnten. Erschwerend kommt hinzu, dass in einigen Landesteilen das durch Winterstürme und Schneebruch verfügbare bruttaugliche Holz im Frühjahr sehr schnell vom Käfer befallen werden konnte und die Stürme vielerorts angerissene und für den Käfer attraktive offene Waldränder hinterließen.

### Linktipps:

[https://www.waldwissen.net/waldwirtschaft/schaden/insekten/wuh\\_borkenkaefer/index\\_DE](https://www.waldwissen.net/waldwirtschaft/schaden/insekten/wuh_borkenkaefer/index_DE)

[https://www.waldwissen.net/waldwirtschaft/schaden/insekten/lwf\\_borkenkaefer\\_faqs/index\\_DE](https://www.waldwissen.net/waldwirtschaft/schaden/insekten/lwf_borkenkaefer_faqs/index_DE)

[https://www.waldwissen.net/dossiers/fva\\_dossier\\_borkenkaefer/index\\_DE#3](https://www.waldwissen.net/dossiers/fva_dossier_borkenkaefer/index_DE#3)

SVLFG

## Selbsthilfegruppe Multiple Sklerose

Die AMSEL-Kontaktgruppe und der Pflegestützpunkt Ortenaukreis laden herzlich alle Kinzigtäler MS-Betroffenen und Interessierte zum Informationsaustausch nach Haslach ein.

Das nächste Treffen findet am **13. Mai 2019 um 14.00 Uhr** im Mehrgenerationenhaus / Caritashaus Haslach, Sandhaasstr. 4 statt.

Weitere Informationen erhalten Sie beim

Pflegestützpunkt Ortenaukreis

Sandhaasstr. 4, 77716 Haslach, Tel: 07832 99955-220

Mail: kontakt@psp-kinzigtal.de, www.pflegestuetzpunkt-ortenaukreis.de

## Tag der offenen Tür im Ortenau Klinikum in Kehl

Medizin zum Anfassen für die ganze Familie bietet das Ortenau Klinikum in Kehl bei einem Tag der offenen Tür am **Samstag, den 18. Mai von 12 bis 16 Uhr** in der Klinik in der Kanzmattstraße 2 in Kehl. Für interessierte Besucher bietet sich an diesem Tag die Gelegenheit, einen Blick hinter die Kulissen einer modernen Klinik und ihrer Einrichtungen zu werfen. Mit der Veranstaltung möchte die Klinik auch das zum Jahresbeginn erneuerte Leistungsspektrum mit der Orthopädie und dem angegliederten Endoprothetikzentrum der Maximalversorgung einem breiten Publikum vorstellen.

Besucher erwartet ein abwechslungsreiches und informatives Programm. So werden unter anderen verschiedene Medizinbereiche aus dem Leistungsspektrum der Klinik vorgestellt, die Klinikhygiene thematisiert und auf die Notfallversorgung und Lebensrettung eingegangen. Darüber hinaus stellen das Ethikkomitee, die Patientenführerin, das Bildungszentrum für Gesundheits- und Pflegeberufe und der Förderverein des Ortenau Klinikums ihre Arbeit vor und beantworten Fragen der Besucher. In insgesamt vier Fachvorträgen informieren Ärzte und Chefarzte über das Leistungsspektrum der Klinik und stellen sich den Fragen des Publikums. Dabei behandeln die Referenten Themen wie „Atemnot“, die „Knie-Operation“, die „Minimalinvasive Hüftchirurgie“ sowie das Thema Narkose.

## Komm für einen Bundesfreiwilligendienst / FSJ zum Roten Kreuz!

Hast Du Lust, etwas Sinnvolles zu tun? Beendest Du demnächst die Schule und möchtest nach der Schule etwas Praktisches tun? Denkst Du über Deine Berufswahl / Lebensplanung nach und möchtest Dich orientieren?

Wir bieten ab Sommer/Herbst verschiedene, abwechslungsreiche Stellen in den Bereichen

- Erste Hilfe / Organisation / Fahrdienst
- Krankentransport
- Kindergarten
- Betreuung eines jungen Mannes mit Handicap

Du überlegst noch oder möchtest Dich genauer informieren?

Ruf uns einfach an: Frau Sum, Tel.: 07831/935512

...oder mail uns einfach Deine Kurzbewerbung!

DRK-Kreisverband Wolfach e.V., Hauptstr. 82c, 77756 Hausach, E-Mail: info@kv-wolfach.drk.de

## Informationsveranstaltung zum Polizeiberuf

Die Polizei Baden-Württemberg bietet aktuell bis zu 1800 Ausbildungs- und Studienplätze an; die Einstellungschancen für Auszubildende und Studierende sind daher sehr gut.

Informationen zum Polizeiberuf und Einblicke in verschiedene polizeiliche Bereiche gibt es bei der »NACHT DER BEWERBER« am **Freitag, 17. Mai 2019, 17 – 21 Uhr**, Polizeipräsidium, Prinz-Eugen-Straße 78, 77654 Offenburg. Keine Anmeldung erforderlich!

## Sprechstunden Sozialverband VdK Regionalgeschäftsstelle Offenburg

Der Sozialverband VdK informiert.

### Beratung im Sozialrecht:

Die Sprechstage der VdK Sozialrechtsschutz gGmbH in **Offenburg** finden in der VdK-Serviceestelle am Kronenplatz 1 im Gesundheits- und Servicezentrum (barrierefrei) statt.

### Sprechzeiten-Termine Mai 2019

Dienstags, 14.05.2019, 21.05.2019 und 28.05.2019 sowie donnerstags, 16.05.2019 und 23.05.2019

Die Beratung und rechtliche Vertretung umfasst die Rechtsgebiete aller gesetzlichen Sozialversicherungen (Kranken-, Unfall-, Renten-, Arbeitslosen- und Pflegeversicherung). Ebenso werden Mitglieder sowohl im Schwerbehinderten- und sozialen Entschädigungsrecht als auch in der Grundsicherung für Arbeitssuchende und im Alter vertreten. **Eine vorherige Terminvereinbarung unter Tel. 07 81/92 36 68-0 ist erforderlich.**

Badischer Landwirtschaftlicher Hauptverband e.V. (BLHV):

## BLHV-Sprechstunden

Bezirksgeschäftsstelle 77855 Achern, Illenauer Allee 55, Tel. 07841/2075-0, Fax 07841/2075-55

### Termine 2019

Mi.	15.5.2019	Offenburg, Franz-Ludwig-Mersy-Str. 5, 9.00 – 12.00 Uhr
Mi.	15.5.2019	Achern, Bez.-Gesch.-Stelle, 9.00 – 12.00 Uhr
Mi.	22.5.2019	Offenburg, Franz-Ludwig-Mersy-Str. 5, 9.00 – 12.00 Uhr
Mi.	22.5.2019	Achern, Bez.-Gesch.-Stelle, 9.00 – 12.00 Uhr

Die Sprechstagebesucher für alle Sprechstage (auch für SVLFG) werden um telefonische Terminvereinbarung bei der Geschäftsstelle in Achern gebeten. Sprechstage, für die keine Anmeldungen vorliegen, finden nicht statt.